

CITTÀ DI TORINO

DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO COMUNALE 23 DICEMBRE 2020

(proposta dalla G.C. 15 dicembre 2020)

Sessione Straordinaria d'urgenza

Convocato il Consiglio nelle prescritte forme sono intervenuti in videoconferenza, oltre al Presidente SICARI Francesco ed alla Sindaca APPENDINO Chiara, le Consigliere ed i Consiglieri:

ALBANO Daniela	GIACOSA Chiara	PAOLI Maura
AMORE Monica	GIOVARA Massimo	PARLACINO Francesca
ARTESIO Eleonora	GRIPPO Maria Grazia	PATRIARCA Lorenza
AZZARÀ Barbara	IMBESI Serena	PETRARULO Raffaele
BUCCOLO Giovanna	LAVOLTA Enzo	POLLICINO Marina
CARLEVARIS Cinzia	LO RUSSO Stefano	RICCA Fabrizio
CARRETTA Domenico	LUBATTI Claudio	RUSSI Andrea
CARRETTO Damiano	MAGLIANO Silvio	SCANDEREBECH Federica
CHESSA Marco	MALANCA Roberto	SGANGA Valentina
FERRERO Viviana	MENSIO Federico	TEVERE Carlotta
FOGLIETTA Chiara	MONTALBANO Deborah	TRESSO Francesco
FORNARI Antonio	NAPOLITANO Vincenzo	VERSACI Fabio

In totale, con il Presidente e la Sindaca, n. 38 presenti, nonché l'Assessora e gli Assessori: DI MARTINO Antonietta - IARIA Antonino - PIRONTI Marco - ROLANDO Sergio.

Risultano assenti i Consiglieri e la Consigliera: CURATELLA Cataldo - NAPOLI Osvaldo - TISI Elide.

Con la partecipazione del Vicesegretario Generale FERRARI dr. Giuseppe.

SEDUTA PUBBLICA

OGGETTO: IMPOSTA DI SOGGIORNO. NON APPLICAZIONE PER IL PRIMO TRIMESTRE 2021. MODIFICA ARTICOLO 12 COMMA 3 DEL REGOLAMENTO N. 349.

Proposta dell'Assessore Rolando, comprensiva dell'emendamento approvato nella presente seduta.

Con deliberazione del Consiglio Comunale del 27 febbraio 2012 (mecc. 2012 00174/013) è stato approvato il Regolamento per l'applicazione dell'Imposta di Soggiorno (n. 349) con decorrenza dal 2 aprile 2012. Con successive deliberazioni, il Consiglio Comunale ha approvato alcune modifiche al regolamento stesso, per adeguarlo alle esigenze via via emerse e alle successive riforme normative in materia.

Da ultimo, in considerazione dell'emergenza epidemiologica da Covid-19 e della conseguente crisi del settore turistico e ricettivo, con deliberazioni del Consiglio Comunale del 22 giugno 2020 (mecc. 2020 01223/013) e del 28 settembre 2020 (mecc. 2020 02000/013), si è disposto di non applicare l'Imposta di Soggiorno, rispettivamente, per il terzo e per il quarto trimestre 2020, modificando a tal fine il terzo comma dell'articolo 12 del regolamento stesso.

Attualmente gli effetti drammatici della pandemia sono purtroppo ancora in atto. Sono stati pertanto adottati recentemente ulteriori provvedimenti governativi limitativi della mobilità su tutto il territorio, che hanno investito con particolare rigore la Regione Piemonte (D.P.C.M. del 4 novembre 2020 e del 3 dicembre 2020, Decreto Legge 2 dicembre 2020, n. 158).

Nella Conferenza Stato-Città del 12 novembre 2020 sono stati approvati gli schemi di decreto riguardanti il ristoro delle minori entrate derivanti dalle disposizioni recate dal Decreto Legge 14 agosto 2020 n. 104 (articolo 40), che integrano quanto già disposto dall'articolo 180 del Decreto Legge 19 maggio 2020 n. 34 (convertito dalla Legge 17 luglio 2020 n. 77).

Valutato il protrarsi della crisi sanitaria, visti i recenti provvedimenti governativi limitativi della mobilità, e in accoglimento delle richieste dei rappresentanti del settore ricettivo, si ritiene opportuno continuare a non applicare l'Imposta di Soggiorno anche per il primo trimestre 2021, quale misura finalizzata, in prospettiva, anche a contribuire al rilancio del turismo a Torino.

Risulta perciò necessario modificare nuovamente il terzo comma dell'articolo 12 del Regolamento n. 349, cancellando le parole "Con efficacia esclusivamente per l'anno 2020," e sostituendo la frase "Per quanto riguarda il terzo e il quarto trimestre la tassa non verrà applicata" con la frase seguente: "Per quanto riguarda il terzo e il quarto trimestre 2020 e il primo trimestre 2021 la tassa non verrà applicata". Di conseguenza l'adeguamento degli stanziamenti verrà inserito nei documenti di programmazione dell'Ente.

Si dà atto che la materia non riveste interesse circoscrizionale, per cui non sarà chiesto il relativo parere.

In ottemperanza all'articolo 239, comma 1 lettera b) punto 7), del T.U.E.L. (D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267) il presente Regolamento è stato trasmesso, per il parere di competenza, all'Organo di revisione economico-finanziaria che in data 21 dicembre 2020 ha espresso parere favorevole (all. 1 - n.                   ).

Tutto ciò premesso,

## LA GIUNTA COMUNALE

Visto il Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, nel quale, fra l'altro, all'art. 42 sono indicati gli atti rientranti nella competenza dei Consigli Comunali;

Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del suddetto Testo Unico sono:

favorevole sulla regolarità tecnica;

favorevole sulla regolarità contabile;

Con voti unanimi, espressi in forma palese;

## PROPONE AL CONSIGLIO COMUNALE

- 1) di non applicare, per le motivazioni indicate in premessa e qui integralmente richiamate, l'Imposta di Soggiorno per il primo trimestre 2021, modificando, conseguentemente e, nel modo seguente l'articolo 12, comma 3, del vigente Regolamento della Città per l'applicazione dell'Imposta di Soggiorno (n. 349): sono soppresse le parole "Con efficacia esclusivamente per l'anno 2020"; inoltre la frase "Per quanto riguarda il terzo e il quarto trimestre la tassa non verrà applicata" viene sostituita dalla seguente: "Per quanto riguarda il terzo e il quarto trimestre 2020 e il primo trimestre 2021 la tassa non verrà applicata";
- 2) di dare atto che verrà predisposta un'adeguata comunicazione rivolta ai gestori delle strutture ricettive;
- 3) di dare atto che il Regolamento sarà trasmesso al Ministero delle Finanze ai sensi del combinato disposto dell'articolo 52, comma 2, del D.Lgs. 15 dicembre 1997 n. 446 e dell'articolo 13, comma 15, del Decreto Legge 6 dicembre 2011 n. 201 convertito con modificazioni nella Legge 22 dicembre 2011 n. 214;
- 4) di dichiarare, attesa l'urgenza, in conformità del distinto voto palese ed unanime, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'articolo 134, comma 4, del Testo Unico approvato con D.Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

L'ASSESSORE AL BILANCIO,  
TRIBUTI, SUOLO PUBBLICO,  
PERSONALE, SERVIZI DEMOGRAFICI  
F.to Rolando

Si esprime parere favorevole sulla regolarità tecnica.

LA DIRIGENTE  
SERVIZIO GESTIONE FINANZIARIA,  
IMPOSTE MINORI - RISCOSSIONE  
F.to Mosca

Si esprime parere favorevole sulla regolarità contabile.

per IL DIRETTORE FINANZIARIO  
La Dirigente Delegata  
F.to Gaidano

---

Il Presidente pone in votazione il provvedimento comprensivo dell'emendamento approvato nella presente seduta.

#### IL CONSIGLIO COMUNALE

procede alla votazione nei modi di regolamento.

Al momento della votazione risultano assenti dall'aula o considerati assenti ai sensi dell'art. 128 comma 2 del Regolamento del Consiglio Comunale:

Carretta Domenico, Lubatti Claudio, Montalbano Deborah, Ricca Fabrizio, Tresso Francesco

PRESENTI 33

VOTANTI 33

FAVOREVOLI 33:

Albano Daniela, Amore Monica, la Sindaca Appendino Chiara, Artesio Eleonora, Azzarà Barbara, Buccolo Giovanna, Carlevaris Cinzia, Carretto Damiano, Chessa Marco, la Vicepresidente Ferrero Viviana, Foglietta Chiara, Fornari Antonio, Giacosa Chiara, Giovara Massimo, Grippo Maria Grazia, Imbesi Serena, il Vicepresidente Vicario Lavolta Enzo, Lo Russo Stefano, Magliano Silvio, Malanca Roberto, Mensio Federico, Napolitano Vincenzo, Paoli Maura, Parlacino Francesca, Patriarca Lorenza, Petrarulo Raffaele, Pollicino Marina, Russi Andrea, Scanderebech Federica, Sganga Valentina, il Presidente Sicari Francesco, Tevere Carlotta, Versaci Fabio

Il Presidente dichiara approvato il provvedimento nel testo quale sopra emendato.

Il Presidente pone in votazione l'immediata eseguibilità del provvedimento.

### IL CONSIGLIO COMUNALE

procede alla votazione nei modi di regolamento, ai sensi di legge.

Al momento della votazione risultano assenti dall'aula o considerati assenti ai sensi dell'art. 128 comma 2 del Regolamento del Consiglio Comunale:

Carretta Domenico, Lubatti Claudio, Montalbano Deborah, Ricca Fabrizio, Tresso Francesco

PRESENTI 33

VOTANTI 33

FAVOREVOLI 33:

Albano Daniela, Amore Monica, la Sindaca Appendino Chiara, Artesio Eleonora, Azzarà Barbara, Buccolo Giovanna, Carlevaris Cinzia, Carretto Damiano, Chessa Marco, la Vicepresidente Ferrero Viviana, Foglietta Chiara, Fornari Antonio, Giacosa Chiara, Giovara Massimo, Grippo Maria Grazia, Imbesi Serena, il Vicepresidente Vicario Lavolta Enzo, Lo Russo Stefano, Magliano Silvio, Malanca Roberto, Mensio Federico, Napolitano Vincenzo, Paoli Maura, Parlacino Francesca, Patriarca Lorenza, Petrarulo Raffaele, Pollicino Marina, Russi Andrea, Scanderebech Federica, Sganga Valentina, il Presidente Sicari Francesco, Tevere Carlotta, Versaci Fabio

Il Presidente dichiara approvata l'immediata eseguibilità del provvedimento.

---

Sono allegati al presente provvedimento i seguenti:  
allegato 1.

---

In originale firmato:

IL SEGRETARIO  
Ferrari

IL PRESIDENTE  
Sicari

---